



An alle Interessierten

Ihr Zeichen
Ihre Nachricht
Unser Zeichen **SpSp**
Unsere Nachricht

Name
Telefon
E-Mail **info@speaksphere.com**

Datum **03.11.2025**

Gedächtnisprotokoll - Landratsamt Bautzen, 03.11.2025, 13:00-14:30 Maria Ender, Anke Bär, Marco Neumann

Über folgende Schlagworte haben wir uns ausgetauscht:

- Tätigkeit des LRA BZ mit dem Welcome Center
- Vertiefte Berufsorientierung und Koordinierung von Fachkräften
- eigenständige Anerkennungsverfahren etabliert
- Veranstaltungshinweise:
 - o [Zukunftsnavi](#) 31.01.2026
 - o Berufemarkt 30.05.2026
 - o Bildungskonferenz 18.03.2026
- Potenzielle Übersetzungsleistung interessant für:
 - o Erstgespräche mit Personen aus Drittstaaten
 - o Detaillierterklärung bei Aufenthaltsrechten und -pflichten
 - o Anerkennungsberatung
 - o Mögliche Zielbranche: Pflege und Kliniken
- Erklärung der SpeakSphere
 - o PDF Prospekt im Anhang
 - o PDF Präsentation im Anhang
 - o Weiterleitung an das Sachgebiet „Digitalisierung“
 - o Use Case muss bestimmt werden
- Mögliche Vorteile des Einsatzes der SpeakSphere
 - o Effizientere Beratung von Personen aus Drittstaaten: Aufgrund der Übersetzungsleistung ist eine barrierefreie Verständigung möglich, sodass mehr Personen in der gleichen Zeit erfolgreich in ihren Anliegen beraten werden können als zuvor mit umständlichen Erklärungsversuchen.
 - o Wir bieten Schnittstellenmanagement in bestehende Prozesse und heben Automatisierungspotenziale durch maschinengestützte, automatische Dokumentation aus den Gesprächen heraus in kommunale Dokumente.
 - o Mittelfristig steigert der Einsatz von SpeakSphere die Zufriedenheit der beratenen Personen sowie der kommunalen Mitarbeiter:innen. Eine erfolgreiche Verständigung wirkt sich positiv auf das Erleben von Integration und Teilhabe der beteiligten Personen aus.

SpeakSphere GmbH
Bautzner Straße 45-47
01099 Dresden

info@speaksphere.com
<https://speaksphere.com>

Geschäftsführung:
Tobias Göcke, Marcus Schäfer, Marco Neumann

Amtsgericht Dresden HRB 46833
Steuer-Nr.: 202/118/00659 USt-IdNr.: DE457481905

Deutsche Bank AG
DE 69 8707 0024 0912 0015 00
BDEUTDEDBCHE

- SpeakSphere kann die Qualität der Übersetzung maschinell darstellen und validieren. Sie erhalten somit eine hochwertige Aussage über eine zielgerichtete Übersetzung.
- SpeakSphere lernt mit jeder Anwendung und erkennt implizite Gesprächsinhalte. Das Know-how der einzelnen kommunalen Mitarbeiter:innen fließt in den Mehrwert der Gesamtberatungsqualität des Welcome Centers ein. Hieraus lassen sich interne Einarbeitungs- oder Weiterbildungsinhalte erstellen.

Fazit: Die Modularität von SpeakSphere ermöglicht multiple und sinnvolle Lösungen für spezifische Situationen in der Beratung von Personen aus Drittstaaten. Der Anwendungsfall definiert die Ausprägung der SpeakSphere-Lösung. Die Frage nach den Kosten lässt sich auch nur durch einen definierten Use Case genau kalkulieren. Ergänzend ist zu erwähnen, dass SpeakSphere aus der SupraTix GmbH hervorgegangen ist, einem Unternehmen, das seit über zehn Jahren Plattformkonzeptionen und Digitalisierung, auch für den kommunalen Sektor, etabliert.

SpeakSphere GmbH
Bautzner Straße 45-47
01099 Dresden

info@speaksphere.com
<https://speaksphere.com>

Geschäftsführung:
Tobias Göcke, Marcus Schäfer, Marco Neumann

Amtsgericht Dresden HRB 46833
Steuer-Nr.: 202/118/00659 USt-IdNr.: DE457481905

Deutsche Bank AG
DE 69 8707 0024 0912 0015 00
BDEUTDEB33HAN30HAN30HAN30